

Economic and Social Council

Distr.: General 3 May 2023

Original: English

Economic Commission for Europe

Inland Transport Committee

Working Party on the Transport of Dangerous Goods

Joint Meeting of Experts on the Regulations annexed to the European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Inland Waterways (ADN) (ADN Safety Committee)

Forty-second session

Geneva, 21-25 August 2023
Item 4 (b) of the provisional agenda

Proposals for amendments to the Regula

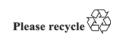
Proposals for amendments to the Regulations annexed to ADN: other proposals

Proposal for a correction to 1.10.3 of ADN

Note by the secretariat*, **

Introduction

- 1. The French delegation informed the secretariat of a possible mistake in the Note at the beginning of 1.10.3, specifically in the reference given to Article 4, paragraph 1 of the Agreement.
- 2. In 1.10.3 of ADR, reference is given to Article 4, paragraph 1 which reads:
 - "1. Each Contracting Party shall retain the right to regulate or prohibit, for reasons other than safety during carriage, the entry of dangerous goods into its territory."
- 3. A similar text in the ADN Agreement can be found in Article 6:
 - "Each Contracting Party shall retain the right to regulate or prohibit the entry of dangerous goods into its territory for reasons other than safety during carriage."
- 4. Therefore, the secretariat agrees with the French delegation that the correct reference to be given in 1.10.3 (Note) is to Article 6 of the Agreement and asks the ADN Safety Committee to confirm this interpretation.





^{*} Distributed in German by the Central Commission for the Navigation of the Rhine under the symbol CCNR-ZKR/ADN/WP.15/AC.2/2023/14

^{**} A/77/6 (Sect. 20), table 20.6.

Proposal

5. The proposed correction reads as follows:

Chapter 1.10, 1.10.3, Note

For Article 4, paragraph 1 of the Agreement read Article 6 of the Agreement

2